Zeitschrift: Le Tracteur et la machine agricole : revue suisse de technique agricole

Herausgeber: Association suisse pour l'équipement technique de l'agriculture

Band: 20 (1958)

Heft: 6

Rubrik: Indemnités à demander pour l'usage de machines agricoles

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 29.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Indemnités à demander pour l'usage de machines agricoles

Ces indemnités ont été calculées sur la base des prix des machines en janvier 1958. Elles sont à considérer comme **taux indicatifs** à appliquer pour les machines utilisées collectivement (associations, voisins). Les frais occasionnés par les lubrifiants, les carburants et la ficelle ont été pris en considération

dans ces calculs, mais non ceux qui concernent le courant électrique. Les charges supplémentaires à supporter éventuellement par le locataire de la machine sont mentionnées dans la dernière colonne.

Elaboré par W. Zumbach, ing. agr., IMA, Brougg

	Genre de machine	Modèle	Prix fr	Durée de service (années)	Capacité de travail a/h	Travail fourni ha/an	fixes fr/ha	variables fr/ha	Inder pour de la m fr/ha	usage	Indemnités supplémentaires pour:
1 2 3 4 5 6	Préparation du sol: Charrues Brabant Charrue portée Déchaumeuse à disques Herses Herse rigide Herse rigide portée (2 élém.) Pulvériseur à disques Herse latérale à moteur	1 m 1,50 m 2,20 m 1,80 m 0,80 m	850 1600 1200 193 600 2200 1600	15 10 15 15 10 15	6 12 25 25 50 35 12	12 15 15 10 15 20 13	7,90 14,50 8,50 2,30 6,10 11,00 16,50	9,40 11,00 8,50 1,70 3,40 6,10 10,20	17,30 25,50 17,00 4,00 9,50 17,10 26,70	1,10 3,00 4,30 1,00 4,70 6,00 3,20	traction, service traction
8 9 10	Herse pour prise de force AR Herse-étrille Rouleaux Rouleau à champs ou à prairies Cultivateurs	1,70 m 2,20 m 2,00 m	1700 295 1000	10 15 20	20 50 50	15 20 20	15,00 1,80 4,80	13,40 2,50 1,80	28,40 4,30 6,60	5,70 2,20 3,30	traction traction traction
11 12	Cultivateur à traction animale (9 dents) Cultivateur à tracteurs (11 dents) Instruments universels Instrument universel à traction animale	1,40 m 2,00 m à 2 rangs	690 1050	15 10	25 50 25	10 20 7	8,40 7,90 30,00	4,20 3,50 15,00	12,60 11,40 9,00¹)	3,10 5,70 2,25	traction traction
14	Instrument universel à tracteurs Fumure:	à 4 rangs		10	50	15	26,90	12,80	7,90¹)	3,90	traction, service traction, service
15 16 17 18 19 20 21	Distributeur d'engrais Epandeuse de fumier Pompe centrifuge haute pression Pompe à 1 piston, à double effet 100 m de tuyaux acier et accessoires 10 m de tuyaux flexibles Jet à purin	2,00 m 2 m³ sur brouette sur brouette Ø 72 mm		15 10 15 15 10 2	50 10 10) ma 10) h	25 20 150 200 200 200 175	4,40 31,40 0,60 1,10 0,40 0,10 0,30	2,90 14,90 0,40 0,60 0,20 0,20	7,30 46,30	3,60 4,60 1,00 1,70 0,60 0,10 0,50	traction traction moteur d'entraînement moteur d'entraînement
22 23 24 25	Ensemencement et plantation: Semoir à petites graines Semoir Planteuse-repiqueuse semi-automat, Planteuse à p.d.t. entièrement autom.	4,00 m 2,00 m 2 rangs 2 rangs	410 1555 1221 1700	15 15 15 15	60 50 8 ou 122) 20	30 18 10 15	1,40 10,20 13,00 12,20	0,90 6,60 7,00 8,30	2,30 16,80 20,00 20,50	1,40 8,40 1,60 ou 2,40°) 4,10	service traction, service traction, service traction, service

1	Lutte antiparasitaire:				1 1		1				1
26 27 28 29 30	Pulvérisateur à moteur sur brouette Pulvérisateur à moteur Pulvérisateur à moteur Pulvérisateur à prise de force Pulvérisateur automoteur	5 rangs 7 rangs 11 rangs 13 rangs	2112 3107 5273 4877 14067	10 10 10 10	200 250 400 600 700	130 150 175 200 250	2,70 3,20 4,40 3,60 8,10	2,30 2,40 4,40 2,00 8,00	2,50 2,20 2,20 1,00 2,30	5,00 5,60 8,80 5.80 16,10	service traction, service traction, service traction, service service
	Récolte:					,					
31 32 33 34	Récolte des fourrages Faucheuse à traction animale Motofaucheuse Dispositif andaineur Appareil faucheur pour tracteurs à 2 et 4 roues	1,35 m 1,90 m	1030 3150 298 900	15 10 10	30 40 35	25 150(=> 100/ => 35	4,70 2,90) 3 0,40) 3 3,40	4,30 2,70\ 5 0,20) 5 2,80	9,00 13,90 1,50 6,20	2,70 5,60 0,60 2,10	traction service
35 36 37 38 39 40 41	Epandeuse d'herbe Faneuse Râteau faneur combiné Râteau faneur combiné à tracteurs Presse ramasseuse Ramasseuse-hacheuse-chargeuse Chargeuse mécanique	6 fourches	1485 925 1435 2190 5860 6480 4020	15 15 15 15 15 10	35 50 50 70 40 30	25 35 40 60 35 30 150 h/an	6,40 3,00 3,80 3,80 16,70 28,70 2,90	3,70 1,80 2,00 2,60 23,50 14,80 1,40	10,10 4,80 5,80 6,40 40,20°) 43,50	3,80 2,40 2,90 4,50 16,80 13,00 4,30	traction traction traction traction, service traction, service
42 43 44 45	Récolte des céréales Petite moissonneuse-lieuse Grande moissonneuse-lieuse Moissonneuse-batteuse à prise de force Moissonneuse-batteuse autotractée	1,50 m 1,80 m 1,70 m 2,70 m	3550 5240 14000 36400	10 10 8 8	25 35 25 35	20 30 30 60	24,50 24,10 76,00 96,00	26,50 26,90 64,00 94,00	51,00¹) 51,00¹) 140,00¹) 190,00¹)	12,70 17,80 35,00 67,00	traction, service traction, service traction, service service
46 47 48 49	Récolte des plantes sarclées Arracheuse de p.d.t. à tourniquet Arracheuse aligneuse «Bur» à cribl. sec. Arracheuse align. à chaîne secoueuse Machine «Samro» à récolte totale	2 rangs 2 rangs 1 rang	840 1600 4950 4250	15 10 10 10	10 10 20 7	6 10 20 15	14,60 21,30 32,40 43,60	10,40 12,30 17,40 24,60	25,00 33,60 49,80 68,20	2,50 3,40 10,00 4,80	traction traction traction, service traction, service
	Battage des céréales:				kg/h	h/an	fr./h	fr./h			
50 51 52 53	Batteuse avec botteleuse et moteur Batteuse avec botteleuse et moteur Batteuse avec botteleuse et moteur Botteleuse		10000 24225 31000 5200	10 10 10 10	800 1000 1500 3500	300 500 700 500	4,80 5,90 6,00 1,40	5,70 7,80 9,40 3,70		10,50 ⁵) 13,70 ⁵) 15,40 ⁵) 5,10 ⁵)	service service service moteur d'entraînement
54 55	Machines de nettoyage et de triage Trieur combiné à céréales Cribleur de p.d.t. avec ruban de tirage et moteur		4200 1970	20 15	1000 2000	250 150	1,40	2,20 1,00		3,60 2,40 ou 1,60°)	
56 57	Préparation des fourrages Hacheuse ensileuse Grande hacheuse ensileuse avec souffleuse supplémentaire		2600 4000	10 10	5000 7000	150 200	2,40 2,70	1,30 1,50		3,70 4,20	moteur d'entraînement moteur d'entraînement
58	Coupe-racines		384	10	3000	75	0,70	0,40		1,10	moteur d'entraînement

¹⁾ pour chaque genre de travail 2) repiquage ou plantation de p.d.t. 3) y compris 10 fr./ha pour ficelle 5) ficelle incluse 6) sans ruban de triage

⁴⁾ y compris 12 fr./ha pour ficelle

	Genre de madine	Modèle	Prlx fr.	Durée de service (années)	Capacité de travail a/h	Travail fourni ha/an	fixes fr./ha	variables fr./ha	Inden pour u de la m fr/ha	sage	Indemnités supplémentaires pour:
59 60	Moulin à meules Moulin à cylindres		575 1033	15 15	200 300	60 75	0,90 1,40	0,70 0,80		1,60 2,20	moteur d'entraînement moteur d'entraînement
	Moteurs et tracteurs:										
61 62 63 64 65	Moteurs Moteur électrique sur brouette Moteur électrique sur brouette Moteur électrique sur brouette Moteur à benzine sur brouette Moteur à benzine sur brouette	5 ch 10 ch 15 ch 5 ch 10 ch	1368 1668 2063 1242 1842	20 20 20 10 10		200 200 200 200 200	0,60 0,80 0,90 1,10 1,30	0,50 0,60 0,70 1,70 2,30		1,10 1,40 1,60 2,80 3,60	courant électrique courant électrique courant électrique
05	Tracteurs à 2 roues et leurs	10 611	1042	10		200	1,30	2,30		3,60	
66 67 68 69 70	instruments de travail Motoculteur Tracteur à 2 roues Charrue Herse à moteur Treuil, avec câble de 200 m	7 ch 10 ch	2630 4490 850 805 1325	10 10 10 10	6 \ a \ 7 \ 20 \ \ 7 \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \	250 350 6\ ₹ 10∫ → 150	1,40 2,10 18,80(ਤੋਂ 10,60/ ਛੋਂ	2,40 2,90 9,80) = 5,90) = 0,80	28,60 16,50	3,80 5,00 1,70 3,30 2,00	instr. de travail, service instr. de travail, service
71 72 73 74 75	Tracteurs Tracteur de petite puissance Tracteur à usages multiples Tracteur de moyenne puissance Tracteur de grande puissance Jeep ou landroyer	jusqu'à 15 ch 30 ch 40 ch plus de 40 ch	8373 11500 14290	10 10 10 10		500 600 700 800 800	3,00 3,50 3,50 3,70 3,70	3,30 3,80 4,80 5,60 6,40		6,30 7,30 8,30 9,30	service service service service service
	Transports:		10000	10		000	0,70	0,40		,	3017100
76	Char à pneus jusqu'à 3 t de capacité		2000	15		300	0,70	0,50	8,00	1,20	traction
77	de charge ou tonneau à purin Char à pneus de 3 à 5 t de capacité de charge, remorque à bétail ou remorque à essieu moteur pour		3225	15		300	1,10	0,50	11,00)	1,60	traction
78	tracteur 2 roues Engrangeur pneumatique à fourrages et à gerbes		2500	15		150	1,90	0,90		2,80	
	Travail du bois:										
79 80 81	Scie circulaire Fendeuse à vis Machine à couper le bois		500 290 5200	15 15 10		75 75 150	0,70 0,50 4,60	0,60 0,40 2,10		1,30 0,90 6,70	moteur d'entraînement moteur d'entraînement moteur d'entraînement

Les indemnités suivantes, entendues par heure, peuvent être réclamées pour le service et la traction animale:

Ouvrier spécialisé (traitements antiparasitaires, battage)

Conducteur de tracteur

Conducteur d'attelage, ouvrier non spécialisé

Aide

Traction animale (par cheval)

fr. 2.50 avec repas

fr. 2.50 avec repas

fr. 3.20 sans repas

fr. 3.— sans repas

fr. 2.80 sans repas

fr. 2.80 sans repas

fr. 2.80 sans repas

fr. 2.65 sans repas

fr. 1.30 avec affouragement fr. 1.90 sans affouragement